

(Русский) UI1

Инструкция по эксплуатации

電源に接続：付属の USB ケーブルを使って、本器を外部電源に接続します (USB アダプター、パソコンやその他 USB 充電機など)。電源に接続するとインジケータが約1秒点灯します。
電池の挿入：本器は様々なサイズのリチウムイオン充電電池に対応する充電スロットを1つ備えています。電極マークに従って、使用可能な充電電池をスロットに挿入してください。電極が逆向きの場合充電は開始されず、3つのインジケータがすべて点滅してエラーを通知します。
充電状態：充電中はインジケータが点滅して充電レベルを通知します。フル充電になると3つのインジケータがすべて点灯します。充電中に異常が起きる場合（電池のショートなど）は、3つのインジケータがすべて点滅してエラーを通知します。
充電電流：本器は 2.9V 以下の電池への低電流充電が可能です。2.9V 以下の充電電池が挿入された場合は、自動的に 100mA の低電流充電モードで充電します。2.9V 以上の電池が挿入されたときは最大 800mA のスタンダードモードにて充電します。

過放電されたリチウムイオン充電電池の再活性化

本器は過放電された保護回路付きリチウムイオン充電電池の再活性化機能を備えています。電池を挿入ると、充電をする前に過放電のテストと再活性化を試みます。充電電池の損傷が見られた場合はインジケータが反応しませんが、すぐに充電を中止してください。
ノート：保護回路についていない 0V 付近まで過放電された充電電池を充電しないでください。火災や電池の破裂の原因になります。

熱保護機能

作業環境などにより充電器が過熱状態になると、本体と充電電池保護のため自動的に充電電流を調節します。

電池の逆入れ防止機能と短絡防止機能

電池が逆向きに入れられたりショーしていたりすると、3つのインジケータが点滅してエラーを通知します。

注意事項

1. 本充電器はリチウムイオン充電電池、IMR 充電電池専用です。電池の発火や破裂、怪我の原因になりますので、ほかのタイプの充電電池には使用しないでください。

- 充電中に本体が熱くなりますが異常ではありません。
- 本充電器の安全な使用環境温度は -10~40°C。安全な保管温度は -20~60°C です。
- 充電電池を正しく挿入するために、本体に記載されている注意書きをよく読んでください。
- 説明書記載の入力電圧に合った電源に接続してください。電圧が低すぎたり高すぎたりすると誤作動や火災の原因となります。
- 短絡や破損の疑いがある充電電池を使用しないでください。
- 本充電器は 1 歳以上のこたがご使用ください。1 8 歳未満の方は、保護者の管理下のもとご使用ください。
- 充電中は充電器から目を離さないでください。異常が発生した場合は直ちに電源を抜いて充電を中止ししてください。
- 破裂や火災の危険があるため、マンガン電池、リチウム電池、CR123A、CR2 などの一次電池を充電しないでください。
- 本体の短絡や破裂の恐れがあるため、ダメージのある IMR 充電電池を充電しないでください。
- バッテリーに液漏れ、破裂、膨脹、皮膜やケースの傷、変色や歪みなどの異常が見られる場合は充電しないでください。
- 充電には付属の充電コードを使用してください。コードの損傷を防ぐため、取り付け、取り外し時はコード部分ではなくコネクタ部分をつかんで操作してください。コードに損傷が見られる場合は使用しないでください。
- 本充電器を直射日光、暖房装置、火気、雨や雪にさらさないでください。また極端に高いもしくは低い温度環境や、急激な温度変化は避けてください。
- 本器は換気の良い場所に保管ください。また湿気の多い場所や火気の近くには使用しないでください。
- 本器に衝撃や振動を与えないでください。
- 短絡や破裂を防ぐため、本器に金属線や導電性がある物質を入れないでください。
- 充電電池の過充電や過放電をさせ、電池がなくなったら速やかに充電をしてください。
- 使わないときは電源から抜き電池をすべて取り外してください。
- 本充電器を分解、改造したりすると保証が無効になる場合があります。詳しくは保証詳細を参照ください。
- 本マニュアル記載の目的や機能とおりの使い方をしてください。それ以外への使い方は危険ですのでやめください。

免責事項

この製品は、中国 Ping An 保険（グループ）会社によって世界的に保険が適用されます。NITECORE は、本書に記載されている指示に従わなかった結果により生じたいかなる損失、損害、または主張についても責任を負いません。

(日本語) UI1

使用方法

電源に接続：付属の USB ケーブルを使って、本器を外部電源に接続します (USB アダプター、パソコンやその他 USB 充電機など)。電源に接続するとインジケータが約1秒点灯します。
電池の挿入：本器は様々なサイズのリチウムイオン充電電池に対応する充電スロットを1つ備えています。電極マークに従って、使用可能な充電電池をスロットに挿入してください。電極が逆向きの場合充電は開始されず、3つのインジケータがすべて点滅してエラーを通知します。
充電状態：充電中はインジケータが点滅して充電レベルを通知します。フル充電になると3つのインジケータがすべて点灯します。充電中に異常が起きる場合（電池のショートなど）は、3つのインジケータがすべて点滅してエラーを通知します。
充電電流：本器は 2.9V 以下の電池への低電流充電が可能です。2.9V 以下の充電電池が挿入された場合は、自動的に 100mA の低電流充電モードで充電します。2.9V 以上の電池が挿入されたときは最大 800mA のスタンダードモードにて充電します。

過放電されたリチウムイオン充電電池の再活性化
本器は過放電された保護回路付きリチウムイオン充電電池の再活性化機能を備えています。電池を挿入ると、充電をする前に過放電のテストと再活性化を試みます。充電電池の損傷が見られた場合はインジケータが反応しませんが、すぐに充電を中止してください。
ノート：保護回路についていない 0V 付近まで過放電された充電電池を充電しないでください。火災や電池の破裂の原因になります。

Активация чрезмерно разряженных литий-ионных аккумуляторов

Зарядное устройство UI1 способно активировать полностью разряженные литий-ионные аккумуляторы с защитной схемой. После установки аккумулятора зарядное устройство UI1 протестирует аккумулятор перед зарядкой и активирует его. Если выяснится, что аккумулятор поврежден, индикаторы не сработают. В этом случае немедленно прекратите процесс зарядки.
Примечание
Пробьса НЕ ЗАРЯЖАТЬ чрезмерно разряженные литий-ионные аккумуляторы, не оснащенные защитной схемой, т.к. это может привести к возгоранию или даже взрыву аккумулятора.

Функция термозащиты

Когда зарядное устройство перегревается ввиду влияния высокой температуры рабочей среды, UI1 автоматически регулирует зарядный ток, что позволяет защитить само устройство и аккумулятор.

Защита от короткого замыкания и обратной полярности

Если полярность при зарядке аккумулятора нарушена или он замкнул накоротко, все 3 индикатора будут мигать, сигнализируя об ошибке.

Меры предосторожности

- Зарядное устройство предназначено только для зарядки литий-ионных аккумуляторов и аккумуляторов IMR. Ни в каком случае не используйте зарядное устройство для других типов аккумуляторов, так как это может привести к взрыву, распространению или утечке электролита, причинению ущерба имуществу и/или травме.
- Умеренное нагревание изделия в процессе зарядки является нормальным явлением.
- Рабочая температура в процессе зарядки: от -10°C до +40°C (14-104°F), температура хранения: от -20°C до +60°C (-4-140°F).
- Внимательно изучите все обозначения на устройстве, чтобы обеспечить правильную установку аккумуляторов.
- Подключайте зарядное устройство к источнику питания со значением входного напряжения, указанным в технических характеристиках руководства пользователя. Если значение входного напряжения слишком низкое или слишком высокое, это может привести к неисправностям в процессе работы или к возгоранию.
- NE заряжайте аккумуляторы, если имеются любые признаки, свидетельствующие о неисправности или о коротком замыкании.
- Зарядное устройство предназначено для использования лицами, достигшими 18-летнего возраста. Лица, не достигшие этого возраста, обязаны использовать зарядное устройство под присмотром взрослых.
- NE оставляйте подключенное устройство без присмотра. Отключайте устройство от источника питания при каких-либо признаках неисправности.
- NE пытайтесь заряжать гальванические элементы, например, цинк-углеродные, литиевые, CR123A, CR2 батареи или любые другие батареи с неогворенным химическим составом из-за опасности взрыва и возгорания.
- NE заряжайте поврежденный аккумулятор IMR, так как это может привести к короткому замыканию или даже взрыву зарядного устройства.
- NE заряжайте и не разряжайте аккумулятор, если в нем имеются признаки утечки, распухания/вздутия, повреждения внешней оболочки или корпуса, изменения цвета или искажения.
- Используйте оригинальный адаптер и шнур для зарядки. Для снижения риска повреждения шнура питания при выемке вилки из гнезда ВСЕГДА держите пальцами разъем, а не сам шнур. NE используйте зарядное устройство в том случае, если оно каким-либо образом повреждено.
- NE подвержайте устройство воздействию прямых солнечных лучей, нагревательных приборов, открытого огня, дождя или снега; избегайте воздействия экстремально высоких или экстремально низких температур окружающей среды и внезапных изменений температуры.
- Зарядное устройство в вентиляционных помещениях. NE использовать устройство во влажной среде и не подвержайте воздействию любых горючих материалов.
- NE подвержайте устройство ударам или иным видам механического воздействия.
- NE вставляйте токопроводящий или металлический предмет в устройство во избежание короткого замыкания и взрывов.
- NE допускайте перегрузки или чрезмерной разрядки аккумуляторов. Заряжайте аккумулятор, как только иссякает заряд.
- Отключайте устройство от сети и вынимайте аккумуляторы в том случае, если оно не используется.
- NE разбирайте устройство и не вносите в него изменения, так как это приведет к аннулированию гарантии. Для получения более полной информации о гарантии ознакомьтесь с разделом "Гарантия" в руководстве пользователя.
- ЗАПРЕЩЕНО использовать устройство не по назначению! Используйте устройство только по назначению и только в соответствии с предусмотренными функциями.

Отказ от ответственности

Настоящее издание застраховано во всех странах мира компанией Ping An Insurance (Group) Comrany of China, Ltd. Компания NITECORE не несет ответственности и не берет на себя обязательств в связи с любыми убытками, ущербом или претензиями любого рода, возникающими в результате несоблюдения инструкций, представленных в настоящем руководстве пользователя.

(한국어) UI1

사용 설명서

전원 연결: USB 충전 케이블을 통해 UI1 을 외부 전원 (USB 어댑터, 컴퓨터 또는 기타 USB 충전 장치) 에 연결하십시오. 전원에 연결하면 약 1 초간 표시등이 켜집니다.
배터리 삽입: UI1 에는 다양한 크기의 충전용 리튬 이온 배터리를 충전 할 수 있는 충전 슬롯이 1 개 있습니다. 슬롯의 극성 표시에 따라 지칭되는 유형의 배터리를 슬롯에 삽입하십시오. 극성이 반전 된 상태에서 배터리를 삽입하면 배터리가 충전되지 않고 오류를 나타내기 위해 3 개의 표시등이 모두 깜박입니다.
충전 표시: 충전 상태가 정상이면 배터리 표시등이 깜박입니다. 배터리가 안전하 충전되면 3 개의 표시등이 모두 켜집니다. 충전 상태가 비정상적 일 때 (예: 배터리가 단락 된 경우) 오류를 나타내기 위해 3 개의 표시등이 모두 깜박입니다.
충전 전류: UI1 은 2.9V 미만의 낮은 전류 충전에 사용할 수 있습니다. 전압 이 2.9V 미만인 배터리를 삽입하면 충전기는 100mA 의 충전 전류로 저 전류 충전 모드에 자동으로 액세스합니다. 2.9V 이상의 전압이 충전 된 배터리는 최대 충전 전류가 800mA 인 표준 모드에 액세스합니다.

과방전 된 리튬 이온 배터리 활성화

UI1 은 보호 회로가 있는 과방전 된 리튬 이온 배터리를 활성화 할 수 있습니다. 배터리를 설치 한 후 UI1 은 충전하기 전에 배터리를 테스트하고 활성 화합니다. 배터리가 손상된 것으로 감지되면 표시등이 켜지지 않습니다. 이 경우 즉시 충전 절차를 중단하십시오.
참고: 보호되지 않은 0V 의 과방전 된 리튬 이온 배터리를 충전하지 마십시오. 화재가 발생하거나 배터리가 폭발 할 수도 있습니다.

열보호 기능

작업 환경의 고온으로 인해 충전기가 과열되면 UI1 이 자동으로 충전 전류를 조절하여 충전기와 배터리를 보호합니다 .

안티 쇼트 회로 및 극성 보호

배터리를 극성이 역전되거나 단락 된 상태로 삽입하면 오류를 나타내기 위해 3 개의 표시등이 모두 깜박입니다.

예방 조치

- 충전기는 Li-ion 및 IMR 충전 배터리만 충전 할 수 있습니다. 다른 종류의 배터리와 함께 충전기를 사용하지 마십시오. 배터리가 폭발하거나 갈라지거나 누출되어 재산 피해가 발생하거나 부상을 입을 수 있습니다.
- 이 제품의 적당할 열은 충전 과정에서 정상적인 것으로 예상됩니다.
- 사용 주위 온도: -10 ~ 40 ° C (14 ~ 104 ° F); 보관 온도: -20 ~ 60 ° C (-4 ~ 140 ° F)
- 장치의 모든 라벨을 주의 깊게 읽어 배터리가 올바르게 설치되었는지 확인하십시오.
- 이 충전기를 사용 설명서의 사용에 명시된 입력 전압의 전원 공급 장치에 연결하십시오. 입력 전압이 너무 낮거나 너무 높으면 오작동 또는 화재가 발생할 수 있습니다.
- 결함이나 단락의 징후가 있는 경우 배터리를 충전하지 마십시오.
- 이 충전기는 18 세 이상의 성인만 사용할 수 있습니다. 이 연령대 이하의 어린이는 충전기를 사용할 때 성인이 감독해야합니다.
- 제품이 전원 공급 장치에 연결된 상태에서 제품을 방지하지 마십시오. 제품이 고정된 공급에 있으면 제품의 플러그를 뽑으십시오.
- 폭발이나 화재의 위험이 있으므로 Zinc-Carbon, Lithium, CR123A, CR2 또는 기타 지체되지 않는 화학 물질과 같은 1 차 전지를 충전하지 마십시오.
- 손상된 IMR 배터리를 충전하지 마십시오. 그렇게하면 충전기가 단락되거나 폭발 할 수 있습니다.
- 누액, 팽창, 외 포장재 또는 케이스 손상, 색상 변화 또는 왜곡의 증가 이면 배터리를 충 충전하기 방지하지 마십시오.
- 전원 공급 장치에는 원래 어댑터와 코드를 사용하지하십시오. 전원 코드 손상 위험을 줄이려면 항상 코드가 아닌 커넥터를 잡으십시오. 충전기가 손상 된 것으로 보이는 경우 충전기를 작동하지 마십시오.
- 장치를 직사광선, 난방 장치, 화염, 비, 눈이 오는 장소에 노출시키지 마십시오. 온도가 극도로 높거나 낮거나 습도가 급격히 낮아지지 않도록 하십시오.
- 통풍이 잘되는 곳에 장치를 보관하십시오. 습기 찬 환경에서 장치를 사용 하지 말고 고연성 물질로부터 멀리하십시오.
- 장치에 소나나 강수를 주지 마십시오.
- 누전이나 폭발을 피하기 위해 장치에 전도성 물질이나 금속 물체를 두지 마십시오.

- 충전된 IMR 배터리를 충전하지 마십시오. 그렇게하면 충전기가 단락되거나 폭발 할 수 있습니다.
- 누액, 팽창, 외 포장재 또는 케이스 손상, 색상 변화 또는 왜곡의 증가가 있으면 배터리를 충전하지 마십시오.
- 전원 공급 장치에는 원래 어댑터와 코드를 사용하지하십시오. 전원 코드 손상 위험을 줄이려면 항상 코드가 아닌 커넥터를 잡으십시오. 충전기가 손상 된 것으로 보이는 경우 충전기를 작동하지 마십시오.
- 장치를 직사광선, 난방 장치, 화염, 비, 눈이 오는 장소에 노출시키지 마십시오. 온도가 극도로 높거나 낮거나 습도가 급격히 낮아지지 않도록 하십시오.
- 통풍이 잘되는 곳에 장치를 보관하십시오. 습기 찬 환경에서 장치를 사용 하지 말고 고연성 물질로부터 멀리하십시오.
- 장치에 소나나 강수를 주지 마십시오.
- 누전이나 폭발을 피하기 위해 장치에 전도성 물질이나 금속 물체를 두지 마십시오.
- 배터리를 과충전 또는 과방전 하지 마십시오. 전원이 다되면 곧바로 배터리를 충전하십시오.
- 사용하지 않을 때는 장치의 플러그를 뽑고 모든 배터리를 제거하십시오.
- 장치를 분해하거나 개조하지 마십시오. 품질보증이 무효화 됩니다. 안전 한 보증 정보는 설명서의 품질보증 란을 참조하십시오.
- 0V 인 식으로는 오류하지 마십시오! 의도된 목적 및 기능에만 사용하십시오.

면책사항

이 제품은 Ping An Insurance (Group) Company of China, Ltd.에 의해 전 세 계적으로 보증이 적용됩니다. NITECORE 는이 문서에 제공된 사용자 설명서 지침을 준수하지 않아 발생한 손실, 손해 또는 클레임에 대해 책임을 지지 않습니다.

(Italiano) UI1

Istruzioni d'uso

Connettere a una fonte di energia: Collegare l'UI1 a una fonte di alimentazione esterna (un adattatore USB, un computer o altri dispositivi di ricarica USB) tramite il cavo di ricarica USB. Dopo il collegamento alla fonte di alimentazione, gli indicatori si accendono per ca. 1 secondo prima di spegnersi.
Inserire la batteria: L'UI1 presenta 1 slot di ricarica da utilizzare con batterie ricaricabili agli ioni di litio di varie dimensioni. Inserire la batteria compatibile tra i Vari modelli supportati nello slot, rispettando le polarità indicate. Quando la batteria viene inserita con le polarità invertite, la batteria non verrà caricata e tutti e 3 gli indicatori lampeggeranno per indicare un errore.
Indicatore di carica: Quando lo stato di carica è normale, gli indicatori lampeggiano per indicare il livello della batteria. Quando la batteria è completamente carica, tutti e 3 gli indicatori si illuminano costantemente. Quando lo stato di carica è anormale (ad esempio la batteria è cortocircuitata), tutti e 3 gli indicatori lampeggiano per indicare un errore.
Corrente di carica: L'UI1 è in grado di effettuare una carica a bassa corrente al di sotto di 2,9V. Quando viene inserita una batteria con una tensione inferiore a 2,9V, il caricabatterie accederà automaticamente alla modalità di carica a bassa corrente proponendo un output di 100mA. Quando viene inserita una batteria con una tensione superiore a 2,9V, il caricabatterie accederà alla modalità standard proponendo un output massimo di 800mA.

Attivazione delle batterie Li-ion sovra-scaricate

L'UI1 è in grado di attivare batterie Li-ion sovra-scariche, se dotate di un circuito di protezione integrato. Dopo l'installazione della batteria, l'UI1 testerà ed attiverà la batteria prima di caricarla. Quando una batteria viene rilevata come danneggiata, gli indicatori non si accendono. In questo caso, si prega di interrompere immediatamente il processo di ricarica. Nota: NON caricare batterie agli ioni di litio, sovra-scaricate o a 0V, se prove di circuiti di protezione integrati; in questo caso si verificheranno incendi o addirittura esplosioni della batteria.

Funzione di protezione termica

Quando il caricabatterie si riscalda a causa dell'alta temperatura dell'ambiente di lavoro, l'UI1 regola automaticamente la corrente di carica per proteggere il caricabatterie e la batteria.

Protezione da cortocircuiti e da inversione di polarità

Quando il caricabatterie si riscalda a causa dell'alta temperatura dell'ambiente di lavoro, l'UI1 regola automaticamente la corrente di carica per proteggere il caricabatterie e la batteria.

Precauzioni

- Il caricabatterie è limitato alla sola ricarica delle batterie ricaricabili di tipo Li-ion ed IMR. NON utilizzare il caricabatterie con altri tipi di batterie poiché ciò potrebbe provocare l'esplosione della batteria, fessurazioni o perdite, causando danni materiali e/o lesioni personali.
- Il prodotto tende leggermente a surriscaldarsi in fase di uso; è una condizione normale durante il processo di ricarica.
- Temperature ambientali di uso: -10~40°C (14~104°F); Temperature di stoccaggio: -20~60°C (-4~140°F)
- Leggere attentamente tutte le etichette sul dispositivo per assicurarsi che le batterie siano installate correttamente.
- Collegare questo caricabatterie agli alimentatori con la tensione di ingresso indicata nelle specifiche del manuale dell'utente. Se la tensione di ingresso è troppo bassa o troppo alta, può portare a malfunzionamenti o addirittura ad un incendio.
- NON cercare di ricaricare batterie che presentino dfetti, problemi o segnali di cortocircuito.
- Il caricatore deve essere utilizzato solo da adulti o da persone di almeno 18 anni. I bambini di età inferiore a questa età devono essere sorvegliati da un adulto quando utilizzano il caricabatterie.
- NON lasciare incustodito il prodotto mentre è collegato ad un alimentatore. Scollegare il prodotto se note qualsiasi segno di malfunzionamento.
- NON tentare di caricare batterie a celle primarie come zinco-carbone, litio, CR123A, CR2 o qualsiasi altra batteria con composizione chimica non supportata; correte rischio di esplosione e incendio.
- NON caricare una batteria IMR danneggiata poiché ciò potrebbe causare un cortocircuito del caricabatterie o addirittura un'esplosione.
- NON caricare o scaricare alcuna batteria con perdite, rigonfiamenti, con involucro esterno danneggiato o prive di involucro, che mostrino cambiamenti di colore o qualsiasi tipo di distorsione.
- Utilizzare l'adattatore ed il cavo originale, forniti nella confezione, per l'alimentazione. Per ridurre il rischio di danni al cavo di alimentazione, tirare SEMPRE dal connettore anziché dal cavo. NON utilizzare il caricabatterie nel caso si sembri in qualche modo danneggiato.
- NON esporre il dispositivo alla luce diretta del sole, a dispositivi di riscaldamento, a fiamme libere o a pioggia e neve; evitare temperature estremamente alte o basse ed improvvisi sbalzi di temperatura.
- Conservare il dispositivo in aree ventilate. NON utilizzare il dispositivo in un ambiente umido e tenere lontano da materiali combustibili.
- Evitare urti o impatti al dispositivo.

- NON collocare oggetti conduttivi o metallici nel dispositivo per evitare cortocircuiti ed esplosioni.
- NON sovraccaricare o scaricare eccessivamente le batterie. Si prega di ricaricare la batteria non appena si esaurisce la corrente.
- Scaricare il dispositivo e rimuovere tutte le batterie quando non è in uso.
- NON smontare o modificare il dispositivo in quanto ciò renderà la garanzia del prodotto non valida. Fare riferimento alla sezione sulla garanzia nel manuale per informazioni complete sulla garanzia.
- NON abusare in alcun modo del caricabatterie! Utilizzarlo unicamente per lo scopo e la funzione previsti.

Assicurazione

Questo prodotto è assicurato a livello mondiale dalla compagnia Ping An Insurance Company of China, Ltd.; NITECORE o i suoi rivenditori non sono responsabili in alcun modo di danni a cose o a oggetti se il caricabatterie viene utilizzato in modo non idoneo o non rispettando quanto descritto in questo manuale.

(Română) UI1

Instrucțiuni de operare

Conectați la sursa de curent: Conectați UI1 la o sursă externă de alimentare (adaptor USB, computer sau alte aparaturi cu încărcare USB) folosind cablul USB de încărcare. După conectarea la sursa de alimentare, indicatorii vor străluci pentru aproximativ 1 secundă.
Introducerea acumulatorului: UI1 are un canal de alimentare destinat reincărcării acumulatorilor Li-Ion de diferite dimensiuni. Vă rugăm să introduceți acumulatori (unul dintre tipurile suportate de încărcător) în canalul de încărcare respectând polaritatea notată pe acesta. Dacă acumulatorul este introdus cu polaritatea inversată, acesta nu este încărcat și toți cei trei indicatori clipesc pentru a indica eroarea.
Indicații pentru încărcare: Când statusul încărcării este normal, indicatorii clipesc pentru a arăta nivelul acumulatorului. Când acumulatorul este complet încărcat, toți cei trei indicatori luminează normal. Când statusul încărcării este anormal (de exemplu, acumulatorul este scurtcircuitat), toți cei trei indicatori clipesc pentru a arăta o eroare.
Current de încărcare: UI1 este disponibil pentru încărcarea cu current scăzut, sub 2.9V. Când este introdus un acumulator cu un voltaj sub 2.9V, încărcătorul accesează automat Modul Încărcare Curent Scăzut cu un current de încărcare de 100mA. Când este introdus un acumulator cu voltaj peste 2.9V, accesează Modul Standard cu un current maxim de încărcare de 800mA.

Activarea acumulatorilor Li-Ion supra-descărcați

UI1 activează acumulatori Li-Ion supra-descărcați, cu circuit de protecție. După introducerea acumulatorului, înainte de începerea încărcării, UI1 testează și activează acumulatorul. Dacă este detectat un acumulator deteriorat, indicatorii nu pornesc. În acest caz, vă rugăm să opriți imediat procesul de încărcare.

Notă: Vă rugăm să nu încărcați acumulatori Li-Ion 0V, Li-Ion supra-descărcați și fără circuit de protecție deoarece pot lua foc sau pot exploda.

Funcția de protecție termică

Când un acumulator se supraîncăzește din cauza temperaturii ridicate a mediului de lucru, UI1 reglează automat curentul de încărcare și protejează încărcătorul și acumulatorul.

Protecție împotriva scurtcircuitării și a polarității inversate

Dacă este introdus un acumulator cu polaritate inversată sau scurtcircuitat, toți cei trei indicatori clipesc pentru a indica eroarea.

Precauții

- Încărcătorul încărcă doar acumulatori Li-ion și IMR. NU folosiți încărcătorul cu alte tipuri de acumulatori deoarece acest lucru poate duce la explozia, cărărea sau scurgeri ale acumulatorului, cauzând cauzând pagube materiale și / sau vătămări corporale.
- În timpul procesului de încărcare se produce căldură moderată, ceea ce este un lucru normal.
- Temperatura de operare: -10°~ 40°C, depozitare: -20° ~ 60° C
- Țițiți cu atenție toate etichetele de pe dispozitiv pentru a vă asigura că acumulatorii sunt introduși corect.
- Vă rugăm să conectați încărcătorul la surse de curent cu tensiunea de intrare specificată în acest manual de utilizare. Dacă tensiunea de intrare este prea scăzută sau prea ridicată, pot apărea defecțiuni, chiar foc.
- NU încărcați acumulatori dacă există indicii de defecțiune sau scurtcircuitare.
- Încărcătorul poate fi folosit doar de persoane peste 18 ani. Copiii sub această vârstă trebuie supravegheați de un adult când folosesc încărcătorul.
- NU utilizați produsul nesupravegheat cât timp este conectat la o sursă de curent. Deconectați produsul la orice semn de defecțiune și consultați manualul de utilizare.
- NU încercați să încărcați baterii primare precum: Zinc-Carbon, Lithiu, CR123A, CR2, sau alte chimii necompatibile din cauza riscului de defectare sau chiar de a lua foc.
- NU încărcați un acumulator IMR deteriorat, deoarece acest lucru poate determina scurtcircuitarea încărcătorului sau chiar explozii.
- NU încărcați sau descărcați acumulatori cu urme de semne de scurgere, expansiune / umflare, ambalaj exterior sau carcasă deteriorate, schimbare de culoare sau distorsione.
- NU încercați să încărcați baterii primare precum: Zinc-Carbon, Lithiu, CR123A, CR2, sau alte chimii necompatibile din cauza riscului de defectare sau chiar de a lua foc.
- NU încărcați un acumulator IMR deteriorat, deoarece acest lucru poate determina scurtcircuitarea încărcătorului sau chiar explozii.
- NU încărcați sau descărcați acumulatori cu urme de semne de scurgere, expansiune / umflare, ambalaj exterior sau carcasă deteriorate, schimbare de culoare sau distorsione.
- NU încercați să încărcați baterii primare precum: Zinc-Carbon, Lithiu, CR123A, CR2, sau alte chimii necompatibile din cauza riscului de defectare sau chiar de a lua foc.

- Folosiți adaptorul și cablul de alimentare originale. Pentru a reduce riscul deteriorării cablului, întindeți-lua să trageți de conector, nu de cablu. Nu folosiți încărcătorul dacă pare deteriorare în orice fel.
- NU expuneți aparatul direct la lumina soarelui, aparatul de încălzire, foc deschis, ploaie sau ninsoare; evitați temperaturile extreme (ridicate sau scăzute) ale mediului și schimbările bruște de temperatură.
- Dezopzați aparatul în spații ventilate. NU utilizați aparatul în medii umede și păstrați-l departe de orice material combustibil.
- Evitați orice șoc sau impact asupra dispozitivului.
- NU introduceți conductori sau obiecte metalice în dispozitiv pentru a evita scurtcircuitările și explozive
- NU supraîncărcați / supradescărcați acumulatorii. Vă rugăm să reincărcați acumulatorii imediat ce puterea este epuizată.
- Deconectați aparatul și îndepărtați acumulatorii când acesta este nefolosit.
- NU dezamblați sau modificați aparatul, întrucât garanția produsului devine invalidă. Vă rugăm să consultați secțiunea de garanție pentru informații complete referitoare la aceasta.
- NU abuzati! Utilizați aparatul doar în scopul și funcția pentru care a fost proiectat

Exonerare de răspundere

Acest produs este asigurat la nivel global de Ping An Insurance (Group) Company of China, Ltd. NITECORE nu este responsabil sau răspunzătoare pentru pierderile, deteriorările sau pretențiile de orice fel apărute ca urmare a nerespectării instrucțiunilor furnizate în acest manual de utilizare.

(简体中文) UI1

使用说明

接通电源：将 USB 充电线一端连接 UI1 充电器，并把另一端连上 USB 充电设备（USB 适配器、电脑或其他 USB 充电器设备）即可进行充电。接通电源后，指示灯将全亮约 1 秒后熄灭。

放入电池：本充电器设有 1 个充电槽，用户可以放入不同尺寸的可充电锂电池进行充电。在放入电池时，应按照充电器上所标识的正负极方向放入，电池正负极反接将不能进行充电，且指示灯会全部闪烁提示用户**充电提示**：当电池正常充电时，指示灯会提示充电速度与电池电量状态。当电池充满时，三颗指示灯会全亮提示，当充电出现异常情况时（如电池短路），三颗指示灯会全部闪烁提示。

充电电流：本器是 2.9V 以下的电池进行小电流充电。当放入电压低于 2.9V 电池时，充电器将自动进入小电流充电模式，充电电流为 100mA；当放入电压高于 2.9V 电池时，充电器将进入标准充电模式，最大充电电流为 800mA。

激活电池功能

充电器对保护电路的过放锂电池具有激活功能。当放入电池后，UI1 将对电池进行检测和自动充电。如果充电器无法激活的电池将会认为是已损坏的电池，UI1 指示灯将处于熄灭状态，用户无法正常充电。
注: 对于 0V 状态（已过度放电）、不带保护电路的锂电池，不建议进行充电，因为这样可能引起锂电池起火甚至爆炸。

过热保护功能

当工作环境温度过高导致充电器内部过热时，充电器将自动调节充电电流，以避免充电器和电池受损。

防反接以及短路保护

当装入的电池正负极反接或短路时，三颗指示灯会全部闪烁提示用户。

注意事项

- 本充电器仅限于对锂电池及 IMR 充电电池进行充电，若对其它电池充电可能会导致爆炸、电池破裂或漏液、人身伤害或财产损失。
- 充电器在电池充电过程中可能会发热，视为正常现象。
- 使用环境：温度 -10~40℃（14~104 ℉），储藏温度：-20~60℃（-4~140 ℉）。
- 请根据充电器上标识的电极标志装入电池，充电时确保电池正确放置。
- 请按照参数所述的输入电压连接使用本产品，输入电压过高或过低，会令充电器不能正常工作，甚至会引起火灾。
- 当电池出现放电或短路时，禁止充电。
- 本充电器适用人群为 18 岁以上成年人，孩童必须在成人的监督下使用。
- 当充电器开始工作时，不可无人看管，若发现有任何故障，请立即停止使用。
- 禁止使用本充电器对一次性锂电池充电，如 Zinc-Carbon（碳锌电池）、一次性锂金属电池、CR123A 电池、CR2 电池，以及其它不支持充电材料的电池，否则可能引起火灾或爆炸风险。
- 请勿对残缺的 IMR 电池充电，否则可能造成充电器短路而引起爆炸。
- 若电池有漏液、膨胀、外皮破损、变色或变形等情况，禁止进行充电。
- 请连接原装充电线使用本产品，以降低损坏充电线的风险，拔出充电线时应按住连接器拔出，不可捏住充电线。若充电线有损坏的迹象，应停止使用。
- 禁止将充电器暴露于明火或置于暴晒、雨雪环境中，避免在过高温、低温或湿度骤变环境中使用。
- 请置于通风处使用，切勿将充电器处在潮湿的环境中使用或置放。操作区域内不可放置易燃易爆物品。
- 避免机械振动以及冲击，防止损坏充电器。
- 请勿将导电材料或金属物体放入充电器内部，避免导致充电器发生短路爆炸的危险。
- 请勿过充、过放电池，电池电量用光后请尽快充电。
- 不得使用充电器时，应将电池移除，并拔除充电线。
- 切勿擅自拆卸、组装或改装充电器，可能会导致保修服务失效，详情请查看保固条款。
- 不可将充电器作为他用! 仅可将充电器用于指定用途。

免责声明

本产品由中国平安保险（集团）股份有限公司全球承保。对未按照本产品说明书正确指导操作发生任何事故或意外，而导致第三方损失或索赔，本公司不承担任何责任。

保固服务

NITECORE® 产品拥有售后保固服务。在购买本产品的 15 天内，如果有任何质量问题均可向经销商要求免费更换。在购买本产品的 12 个月内享受免费保固服务。在超过 12 个月免费保固期后，本产品享有终身有限度保固服务，如需要更换重要部件则需收取成本费用。

本保固规则不适用于以下情况：

- 人为破坏，拆解，改装本产品。
- 错误操作导致产品损坏（如改装电池、放入不可充电电池或违反警示操作等）。
- 电池漏液导致产品损坏。

如对奈特科尔产品有任何疑问，欢迎联系当地的代理商或发邮件到 4008859828@nitecore.cn

※ 本说明书的所有图片、陈述及文字信息仅供参考，请以官网 www.nitecore.com 实际信息为准。广州希派创新科技有限公司拥有对说明书内容的最终解释权 and 修改权。